

طرق تمل حدیث اور حدیث کا تحریری تسلسل: صحیح مسلم کا اختصاصی مطالعہ

Methods of Hadith Transmission and the Written Continuity of Hadith: A Specialized Study of Sahih Muslim

Abdul Mannan¹

Prof. Dr. Khalid Zafarullah²

Dr. Khalid Mahmood Arif³

Abstract:

This study explores the methods of transmission and the written continuity of Hadith, with special reference to Sahih Muslim. Islamic scholarship has preserved religious knowledge through both oral and written traditions. The science of Hadith transmission developed systematic approaches for ensuring accuracy and authenticity across generations. Scholars classified eight primary methods of Hadith transmission; *al-samā' min lafẓ al-shaykh*, *al-qirā'ah 'alā al-shaykh*, *al-ijāzah*, *al-munāwalah*, *al-kitābah / al-mukātabah*, *i'lām al-rāwī*, *al-waṣīyah* and *al-wijādah*. Among these, the first three involve oral and written modes, while the latter five explicitly indicate written sources. Through these methods, Hadith scholars devised technical terms and formulas that help determine whether a narration is based on oral transmission or written documentation. The article highlights the significance of such distinctions in evaluating Hadith authenticity, particularly in identifying narrations rooted in written sources. Special attention is given to Imam Muslim's methodology in *al-Jāmi' al-Sahīh*, where he frequently relied on 'owners of manuscripts' (*ashāb al-kutub*) and narrators with authenticated written records. This indicates the strong presence of written Hadith collections prior to and during Imam Muslim's compilation. By analyzing isnads and terminology, the research demonstrates that Imam Muslim consciously selected reports from written sources and ensured precision through comparison with earlier documented collections. The findings affirm that both memorization and writing coexisted as valid means of Hadith preservation, but written sources played a crucial role in ensuring textual stability. Ultimately, this study contributes to a deeper understanding of Hadith sciences by clarifying the balance between oral and written transmission in early Islamic scholarship.

Keywords: *Turuq al-Tahammul*, *Written Sources of Hadith*, *Sahih Muslim*, *Isnad and Authenticity*, *Oral and Written Tradition*

دنیا میں مختلف علوم کی تعلیم و ترویج کے مختلف ذرائع جاری و ساری ہیں۔ مثلاً علم تجوید و قراءۃ اور حفظ القرآن کا سلسلہ شفاء ہی اور زبانی مشق سے جاری ہے۔ اسی طرح مختلف تحریری و عملی مشق سے آگے نسلوں کو منتقل کیے جا رہے ہیں۔ ترویج علوم کے رائج سلسلوں میں محدثین

¹. Ph.D Scholar, Department of Islamic Studies, Riphah International University, Faisalabad

². Professor, Department of Islamic Studies, Riphah International University, Faisalabad

³. Chairman, Department of Islamic Studies, Riphah International University, Faisalabad

کرام نے تدریس و ترویج حدیث نبوی ﷺ کے لیے تحمل الحدیث کا طریقہ اپنایا ہے۔ اس میں آٹھ مختلف طریقوں سے حدیث آگے پڑھائی جاتی ہے اور ان آٹھ مختلف طرق کے اظہار کے لیے الگ الگ صیغ تحمل الحدیث وضع کیے گئے ہیں جن کی مدد سے حدیث نبوی کی تعلیم و تدریس بھی نسل در نسل جاری ہے اور ان سے حدیث نبوی کے آگے منتقل ہونے کے طریقے کی بھی خبر ہو جاتی ہے کہ آیا یہ حدیث شفاہی طریقے سے تلامذہ کو منتقل ہوئی ہے یا اس کے ساتھ ساتھ تحریری طور پر بھی آگے منتقل ہوتی ہے۔ یہ تمام باتیں جاننے کے لیے اور خاص کر کتب حدیث کے تحریری مآخذ دیکھنے سے پہلے نقل حدیث اور تحمل حدیث کے تمام طرق کا جائزہ لینا ضروری ہے کہ محدثین اور علماء اصول حدیث نے نقل حدیث اور تحمل حدیث کے کون سے طرق بیان کیے ہیں۔ اور ان طرق کو اختیار کرتے ہوئے ان کے ادا کے صیغے اور الفاظ کون سے ہیں، یہ واضح ہونا ضروری ہے کہ کس صیغے کے استعمال سے ہم تحریری مآخذ لے سکتے ہیں اور کس صیغے سے شفاہی/سماعی مراد ہوگی؟ قاضی عیاض نے 'اللماع الی معرفۃ اصول الروایۃ و تفسیر السماع' میں 'باب انواع الاخذ و اصول الروایۃ' کے تحت اور حافظ ابن الصلاح نے 'مقدمہ ابن الصلاح' میں 'بیان اقسام طرق نقل الحدیث و تحملہ' میں طرق تحمل حدیث کی آٹھ بڑی قسموں کا تذکرہ کیا ہے:

السمع من لفظ الشیخ، قراءة علی الشیخ، الاجازة، المناولة،

الکتابة/المکتابۃ، اعلام الراوی للطالب، الوصیۃ، الوجودۃ¹

طرق تحمل حدیث میں سے مؤخر الذکر پانچ اقسام صراحتاً زیر قراءت یا زیر سماع کتاب کے تحریری مآخذ ہونے پر دلالت کرتی ہیں۔ جب کہ پہلی تین اقسام (السمع من لفظ الشیخ، قراءة علی الشیخ، الاجازة) حفظ اور کتاب دونوں سے روایت کرنے پر محمول ہیں۔ ان تمام اقسام طرق سے روایت کرنے کے لیے مخصوص الفاظ اور صیغے ہیں جن کے بولنے سے راوی کی بیان کردہ حدیث کی حیثیت واضح ہو جاتی ہے۔ ذیل میں ان طرق اور صیغ الاداء کی صراحت سے واضح ہو جائے گا کہ ہم کس کو تحریری مآخذ تصور کریں گے اور کس کو سماعی مآخذ سمجھیں گے۔ السماع من لفظ الشیخ کے بارے میں قاضی عیاض فرماتے ہیں:

وَهُوَ مُتَّفَسِّمٌ إِلَى إِمْلَاءٍ أَوْ تَحْدِيثٍ وَسَوَاءٌ كَانَ مِنْ حِفْظِهِ أَوْ الْقِرَاءَةِ مِنْ كِتَابِهِ وَهُوَ أَرْفَعُ دَرَجَاتِ أَنْوَاعِ الزَّوَايَةِ عِنْدَ الْأَكْثَرِيْنَ - وَلَا خِلَافَ أَنَّهُ يَجُوزُ فِي هَذَا أَنْ يَقُولَ السَّمَاعُ مِنْهُ حَدَّثَنَا وَأَخْبَرَنَا وَاسْمَعْنَا وَاسْمَعْنَا وَقَالَ لَنَا فَلَانٌ وَذَكَرَ لَنَا فَلَانٌ²

حافظ ابن الصلاح یہی تعریف کرتے ہوئے بیان فرماتے ہیں:

وهذا القسم ارفع الاقسام عند الجماهير³

¹ - قاضی عیاض، اللماع الی معرفۃ اصول الروایۃ و تفسیر السماع، قاہرہ: دار التراث، ۱۹۷۰ء الطبعۃ الاولی، ص ۶۸۔

Qāḍī 'Iyāḍ, *al-Ilmā' ilā Ma'rīfat Uṣūl al-Riwāyah wa Taqyīd al-Samā'*, Cairo: Dār al-Turāth, 1970, p. 68.

² - قاضی عیاض، اللماع، ص ۶۹۔

Qāḍī 'Iyāḍ, *al-Ilmā'*, p. 69.

ibid, p. 62.

³ - ایضاً، ص ۶۲۔

مذکورہ حوالوں سے یہ واضح ہو چکا ہے کہ السماع من لفظ الشیخ میں محدث / استاد کا اپنے حافظے اور کتاب (دونوں) سے روایت بیان کرنا شامل ہے اسی طرح تلمیذ کا سننا یا لکھنا دونوں کو شامل ہے۔ یہی توضیح امام زرکشی (متوفی ۹۴ھ) اپنی کتاب النکت علی مقدمہ بن الصلاح میں اور امام سیوطی (۹۱۱ھ) اپنی کتاب تدریب الراوی میں لکھتے ہیں:

هذا القسم ارفع الاقسام عند الجماهير 1

اس کو بیان کرنے کے لیے صیغوں کی درجہ بندی میں محدثین کے ہاں اختلاف پایا جاتا ہے۔ خطیب بغدادی (متوفی ۴۶۳ھ) فرماتے ہیں:

ما يسمعه من لفظ المحدث الراوی له بالخيار بين قوله "سمعت"، و"حدثنا"، و"اخبرنا"، و"انبانا" الا ان ارفع هذه العبارات "سمعت" ثم يتلوها قول "حدثنا" و"حدثني" ثم قول "اخبرنا" وهو كثير الاستعمال 2

قاضی عیاض فرماتے ہیں:

وَلَا خِلَافَ أَنَّهُ يَجُوزُ فِي هَذَا أَنْ يَقُولَ السَّامِعُ مِنْهُ حَدَّثْنَا وَأَخْبَرْنَا وَأُنْبَأْنَا وَسَمِعْتُ فَلَنَا يَقُولُ وَقَالَ لَنَا فَلَانٌ وَذَكَرَ لَنَا فَلَانٌ 3

حافظ ابن الصلاح فرماتے ہیں:

قُلْتُ: (حَدَّثْنَا، وَأَخْبَرْنَا) أَرْفَعُ مِنْ (سَمِعْتُ) مِنْ جَهَةِ أُخْرَى، وَهِيَ أَنَّهُ لَيْسَ فِي (سَمِعْتُ) دَلَالَةٌ عَلَى أَنَّ الشَّيْخَ رَوَاهُ الْحَدِيثَ وَخَاطَبَهُ بِهِ، وَفِي (حَدَّثْنَا، وَأَخْبَرْنَا) دَلَالَةٌ عَلَى أَنَّهُ خَاطَبَهُ بِهِ وَرَوَاهُ لَهُ، أَوْ هُوَ مِمَّنْ فَعَلَ بِهِ ذَلِكَ 4

مذکورہ بالا اقوال محدثین سے یہ بات واضح ہے کہ مطلب جب "حدثنا، واخبرنا، وسمعت فلانا يقول" جیسے صیغوں سے روایت کرے تو اس میں حفظ اور کتاب دونوں سے روایت کرنا شامل ہے۔ خاص طور پر جب تلمیذ اپنے کسی صاحب کتاب شیخ سے روایت کرے یا کسی کتاب کے ناخ و ناقل محدث سے روایت کرے تو اس میں یہ گمان غالب ہے کہ وہاں تلمیذ نے سماعت کے ساتھ ساتھ اپنی شیخ کی کتاب کو بھی پیش نظر رکھا ہے۔ طرق تحمل الحدیث میں دوسری قسم قراءۃ علی الشیخ کی ہے۔ قاضی عیاض فرماتے ہیں:

وَسَوَاءٌ كُنْتَ أَنْتَ الْقَارِئُ أَوْ غَيْرُكَ وَأَنْتَ تَسْمَعُ أَوْ قَرَأْتَ فِي كِتَابٍ أَوْ مِنْ حِفْظٍ أَوْ كَانَ الشَّيْخُ يَحْفَظُ مَا يَقْرَأُ عَلَيْهِ أَوْ يَسْمَعُ أَضْلَهُ وَلَا خِلَافَ أَنَّهَا رَوَايَةٌ صَحِيحَةٌ 5

حافظ ابن الصلاح قراءۃ علی الشیخ کے بارے میں فرماتے ہیں:

1- السیوطی، جلال الدین، عبد الرحمن بن ابی بکر، تدریب الراوی فی شرح تقریب النوادی، لاہور: دار نشر الکتب الاسلامیہ، الجزء الثانی، ص ۸
al-Suyūṭī, Jalāl al-Dīn, 'Abd al-Rahmān b. Abī Bakr, *Tadrīb al-Rāwī fī Sharḥ Taqrīb al-Nawawī*, Lahore: Dār Nashr al-Kutub al-Islāmiyyah, part 2, p. 8.

2- بغدادی، خطیب، ابو بکر احمد بن علی، الکفایہ فی علم الراوی، بیروت: دار الکتب العلمیہ، ۱۹۸۸ء، ص ۶۲
al-Baghdādī, Khaṭīb, Abū Bakr Aḥmad b. 'Alī, *al-Kifāyah fī 'Ilm al-Riwāyah*, Beirut: Dār al-Kutub al-'Ilmiyyah, 1988, p. 62.

3- قاضی عیاض، الامراع، ص ۶۹۔

Qāḍī 'Iyād, *al-Ilmā*, p. 69.

ibid

4- ایضاً۔

ibid, p. 70

5- ایضاً، ص ۷۰۔

وَأَكْثَرُ الْمُحَدِّثِينَ يُسْمَوْنَهَا (عَرَضًا) مِنْ حَيْثُ إِنَّ الْقَارِئَ يَعْرِضُ عَلَى الشَّيْخِ مَا يُقْرَأُ كَمَا يُعْرَضُ الْقُرْآنُ عَلَى الْمُقْرِئِ. وَسَوَاءٌ كُنْتَ أَنْتَ الْقَارِئُ، أَوْ قَرَأَ غَيْرُكَ وَأَنْتَ تَسْمَعُ، أَوْ قَرَأْتَ مِنْ كِتَابٍ، أَوْ مِنْ حِفْظِكَ، أَوْ كَانَ الشَّيْخُ يَحْفَظُ مَا يُقْرَأُ عَلَيْهِ، أَوْ لَا يَحْفَظُهُ لَكِنْ يَمْسِكُ أَضْلَهُ هُوَ أَوْ ثِقَّةٌ غَيْرُهُ. وَلَا خِلَافَ أَنَّهَا رِوَايَةٌ صَحِيحَةٌ¹

البتہ اس بارے میں اختلاف ہے کہ کیا ”قراءة علی الشیخ“، السماع من لفظ الشیخ کے برابر ہے؟ اس سے درجے میں کم ہے یا اس سے بلند تر ہے.....؟ امام رامہرمزی فرماتے ہیں کہ امام مالک کے نزدیک قراءۃ علی الشیخ اور سماعت دونوں برابر ہیں۔²

یہی مذہب علماء حجاز، کوفہ اور امام بخاری کا بھی ہے۔³ امام ابو حنیفہ اور ابن ابی زینب قراءۃ علی الشیخ کی ترجیح کے قائل ہیں۔⁴ قراءۃ علی الشیخ والی روایات کو بیان کرنے کے لیے سب سے واضح لفظ ”قَرَأْتُ عَلَى فُلَانٍ“، ”أَوْ قُرِئَ عَلَيَّ فُلَانٍ وَأَنَا أَسْمَعُ قَائِمٌ“ کے صیغے ہیں اس کے بعد تلمیذ کی حدیث کے ساتھ صراحت والے الفاظ ہیں۔ جیسے حدیثا فلان قراءۃ علیہ ”او خبرنا قراءۃ علیہ“۔⁵

البتہ قراءۃ علی الشیخ والی روایات کو مطلقاً ”حدیثنا، واخبرنا“ کے صیغے سے بیان کرنے میں محدثین کا اختلاف ہے۔ پہلی رائے عبد اللہ بن مبارک، یحییٰ بن یحییٰ تمیمی، احمد بن حنبل، امام نسائی، وغیرہ کی ہے کہ قراءۃ علی الشیخ والی روایت کو ”حدیثنا“ کے صیغوں سے بیان کرنا جائز نہیں ہے۔⁶ دوسری رائے امام شافعی اور امام مسلم (261ھ) کی ہے کہ ایسی روایت کو بیان کرنے کے لیے ”حدیثنا“ کا استعمال درست نہیں۔ اخبارنا سے بیان کرنا جائز ہے۔⁷ تیسری رائے امام زہری، امام مالک، سفیان بن عیینہ، یحییٰ بن سعید القطان، امام بخاری اور کبار علماء حجاز و کوفہ ہے کہ اِنَّهٗ كَالسَّمْعِ مِنْ لَفْظِ الشَّيْخِ۔ لَهَذَا اس کے لیے ”حدیثنا واخبرنا“ کا استعمال جائز ہے۔⁸

امام شعبہ نے منصور سے سوال کیا کہ جب میں آپ پر قراءۃ کروں تو آپ سے روایت کرتے وقت میں کیا کہوں تو منصور نے کہا قل حدیثنا⁹

¹۔ مقدمہ ابن الصلاح، ص ۶۴۔

Muqaddimah Ibn al-Ṣalāh, p. 64

²۔ رامہرمزی، حسن بن عبد الرحمن، قاضی، المحدث الفاضل بین الراوی والواعی، بیروت: دار الفکر، طبع ثالث ۱۸۷۴ء، ص ۴۲۰۔

Rāmāhurmuzī, Ḥasan b. ʿAbd al-Raḥmān, Qāḍī, *al-Muḥaddith al-Fāḍil bayn al-Rāwī wa al-Wāʿī*, Beirut: Dār al-Fikr, 1974, p. 420.

³۔ مقدمہ ابن الصلاح، ص ۶۵۔

Muqaddimah Ibn al-Ṣalāh, p. 65.

ibid ⁴۔ ایضاً۔

ibid ⁵۔ ایضاً۔

ibid ⁶۔ ایضاً۔

ibid ⁷۔ ایضاً۔

ibid ⁸۔ ایضاً۔

⁹۔ رامہرمزی، المحدث الفاضل، ص ۴۲۱۔

امام ابن جریج فرماتے ہیں کہ میں نے عطاء بن ابی رباح سے سوال کیا کہ اقرعلیک کیف قول۔۔۔؟ قال: قل: حدثناعطاء۔¹
محمد بن یزید الواسطی کہتے ہیں:

ثَنَا عَوْفٌ، قَالَ: سَمِعْتُ رَجُلًا قَالَ لِلْحَسَنِ: يَا أَبَا سَعِيدٍ، إِنِّي رَجُلٌ نَائِي الدَّارِ، وَإِنَّهُ تَبَلُّغُنَا عَنْكَ أَحَادِيثَ لَا أَسْتَطِيعُ أَنْ
أَسْمَعَهَا، فَإِذَا قَرَأْتُهَا عَلَيْكَ وَعَرَفْتُهَا أُحَدِّثُ بِهَا عَنْكَ؟ قَالَ: " نَعَمْ فُلْتُ: وَأَقُولُ حَدَّثَنِي الْحَسَنُ؟ قَالَ: نَعَمْ، فُلْتُ: حَدَّثَنِي
الْحَسَنُ۔²

صالح بن عمر، حسن واسطی کے حوالے سے بیان کرتے ہیں:

أَنَّهُ كَانَ لَا يَرَى بَأْسًا بِقِرَاءَةِ الْكُتُبِ عَلَى الْعَالِمِ، فَإِذَا أَقْرَأَهَا رَوَيْتَهَا عَنْهُ، وَفُلْتُ: حَدَّثَنِي فُلَانٌ عَنْ فُلَانٍ³

صالح بن ابی الاخضر امام زہری کے متعلق فرماتے ہیں:

أَنَّهُ كَانَ لَا يَرَى بَأْسًا أَنْ يَقْرَأَ الْكُتُبَ عَلَى الْمُحَدِّثِ، فَإِذَا أَقْرَأَهَا قَالَ: «حَدَّثَنِي» فُلَانٌ عَنْ فُلَانٍ بِكَذَا وَكَذَا⁴

عبداللہ بن موسیٰ فرماتے ہیں کہ میں نے سفیان ثوری سے سنا وہ فرماتے ہیں کہ

إِذَا قَرَأْتُ عَلَى الْعَالِمِ فَلَا بَأْسَ أَنْ تَقُولَ، حَدَّثَنَا⁵

امام مسلم کے دوسرے شیخ اسماعیل بن ابی اویس فرماتے ہیں:

سَأَلْتُ مَالِكًا فَقُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ «إِنَّ الْكِتَابَ يُعْرَضُ عَلَيْكَ فَيَحْضُرُ عَرْضَهُ غَيْرُ وَاحِدٍ، فَيَجُوزُ لِي وَلِمَنْ حَضَرَ عَرْضَهُ أَنْ
أَقُولَ» حَدَّثَنِي " مَالِكٌ، وَلَمْ أَسْمَعْهُ مِنْكَ سَمَاعًا، وَإِنَّمَا عَرِضَ عَلَيْكَ وَأَنَا حَاضِرٌ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، أَوْلَسْتُ أَسْمَعُهُ إِذَا مَرَّ الْخَطَأُ
رَدَّذْتُهُ⁶

ابو الطاہر اور اسماعیل بن ابی اویس دونوں امام مسلم کے شیخ ہیں اور امام مسلم ان سے ”حدثنا“ کے ساتھ حدیث روایت کرتے ہیں اور عرض
کتب علی الشیخ کی تصدیق و تائید اور تصحیح و تنقیح کے بعد ”حدثنا“ کے ساتھ روایت کر دیتے ہیں جس سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ شیخ پر
پیش کی گئی کتاب سے روایت کے لیے ”حدثنا“ کا لفظ بھی بولا جاتا ہے۔ امام مسلم کے ایک اور استاد یحییٰ بن یحییٰ بن بکیر فرماتے ہیں:

¹۔ رامہرمزی، المحرث الفاضل بین الراوی والواعی، ص ۳۲۲۔

Rāmahurmuzī, *al-Muḥaddith al-Fāḍil bayn al-Rāwī wa al-Wā'ī*, p. 422

ibid, p. 427.

²۔ ایضاً، ص ۳۲۷۔

ibid

³۔ ایضاً۔

⁴۔ خطیب بغدادی، ابو بکر احمد بن علی، الکفایہ فی علم الروایہ، بیروت: دار الکتب العلمیہ، ۱۹۸۸ء، ص ۳۰۶۔

Baghdādī, Khaṭīb, Abū Bakr Aḥmad b. 'Alī, *al-Kifāyah fī 'Ilm al-Riwāyah*, Dār al-Kutub al-'Ilmiyyah, Bayrūt, Lubnān, 1988, p. 306.

ibid

⁵۔ ایضاً۔

⁶۔ ایضاً، ص ۳۰۸۔

ibid, p. 308.

لَمَّا عَرَضْنَا الْمُوَطَّأَ عَلَى مَالِكٍ ، قَالَ لَهُ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَغْرِبِ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ ، أَحَدَثْتَ بَعْدَنَا عَنْكَ؟ فَقَالَ: نَعَمْ ، قَالَ: وَأَقُولُ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ؟ قَالَ: نَعَمْ أَمَا رَأَيْتَنِي فَرَعْتُ نَفْسِي لَكُمْ وَتَسَمَعْتُ إِلَى عَرَضِكُمْ وَأَقَمْتُ سَفْطَهُ وَزَلَلْتُ؟ فَمَنْ حَدَّثَكُمْ غَيْرِي؟ . . . نَعَمْ حَدَّثَ بِهِ عَنِّي وَقُلُ «حَدَّثَنِي» مَالِكٌ¹

بعض حوالوں سے امام مالک قراءۃ علی الشیخ کو سماع سے بھی اعلیٰ سمجھتے ہیں اور فرماتے ہیں:

أَمَّا أَرْفَعُ مِنَ السَّمَاعِ وَأَصْحُ²

یہاں اس امر کی صراحت ضروری ہے کہ یہ وہی یحییٰ بن یحییٰ بن بکیر ہیں جن سے امام مسلم سب سے زیادہ روایات کرتے ہیں اور ان میں صرف سات روایات کے علاوہ 220 روایات ہیں۔ یہ قرات علی مالک کے صیغے سے بیان کرتے ہیں اور بقیہ سات روایات میں بھی یہ امام مالک سے استفسار کرتے ہیں کہ کیا یہ حدیث آپ کو فلاں نے بیان کی ہے تو وہ جواب میں امام مالک فرماتے ہیں: ”نعم“۔ گویا کہ ان روایات میں بھی قراءت علی الشیخ بھی واضح ہے اور یہ بھی روایات صحیح مسلم کے تحریری ماخذ ہونے پر دلالت کرتی ہیں اور ساتھ ہی یہ بھی واضح کرتی ہیں کہ صحیح مسلم سے پہلے بھی تحریری کتب حدیث موجود تھیں۔ اسی طرح معرفۃ علوم الحدیث میں امام حاکم فرماتے ہیں:

وَبَيَانُ الْعَرَضِ أَنْ يَكُونَ الرَّوَايِ حَافِظًا ، مُتَّفِقًا فَيَقْدِمُ الْمُسْتَفِيدُ إِلَيْهِ جُزْءًا مِنْ حَدِيثِهِ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَيُنَاقِلُهُ فَيَتَأَمَّلُ الرَّوَايِ حَدِيثَهُ ، فَإِذَا أَخْبَرَهُ وَعَرَفَ أَنَّهُ مِنْ حَدِيثِهِ ، قَالَ لِلْمُسْتَفِيدِ: قَدْ وَقَفْتُ عَلَى مَا نَأُولُنِيهِ ، وَعَرَفْتُ الْأَحَادِيثَ كُلَّهَا ، وَهَذِهِ رِوَايَاتِي عَنْ شَيْخِي ، فَحَدَّثَ بَعْدِي ، فَقَالَ جَمَاعَةٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ: إِنَّهُ سَمِعَ مِنْهُمْ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ: أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَحَدَ الْفُقَهَاءِ السَّبْعَةِ ، حَكَاهُ مَالِكٌ عَنْ شَيْخِهِ عَنْهُ ، وَأَبُو عَبْدِ اللَّهِ عِكْرِمَةُ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ ، وَمُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَهَابِ بْنِ زُهْرَةَ الرَّهْرِيُّ ، وَرَبِيعَةُ بْنُ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّائِي ، وَالْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ ، وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ بْنِ قَيْسِ الْأَنْصَارِيِّ ، وَهَشَامُ بْنُ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ الْقُرَشِيِّ ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَلْقَمَةَ اللَّيْثِيِّ ، وَمَالِكُ بْنُ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ بْنِ أَبِي عَامِرٍ الْأَصْبَحِيِّ ، وَعَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي عَبْدِ الْأَنْدَرَاوَرْدِيِّ فِي جَمَاعَةٍ بَعْدَهُمْ وَمِنْ أَهْلِ مَكَّةَ: مُجَاهِدُ بْنُ جَبْرِ ، أَبُو الْحَجَّاجِ الْمُخْرُومِيُّ مَوْلَاهُمْ ، وَأَبُو الزُّبَيْرِ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمِ الْقُرَشِيِّ مَوْلَاهُمْ ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ حَنْظَلَةَ الْقَارِي ، وَنَافِعُ بْنُ عَمْرِو الْجَمْعِيِّ ، وَدَاوُدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعَطَّارِ ، وَسُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ الْهَلَالِيُّ ، وَمُسْلِمُ بْنُ خَالِدِ الرَّحْمِيِّ فِي جَمَاعَةٍ بَعْدَهُمْ وَمِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ: عَلْقَمَةُ بْنُ قَيْسِ التَّحَعِيِّ ، وَعَلِيُّ بْنُ رَبِيعَةَ الْأَسَدِيِّ ، وَأَبُو بَرْدَةَ بْنُ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ ، وَعَامِرُ بْنُ سَرَّاجِيلِ الشَّعْبِيِّ ، وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ يَزِيدَ التَّحَعِيِّ ، وَحَبِيبُ بْنُ أَبِي تَابِتِ الْأَسَدِيِّ ، وَمَنْصُورُ بْنُ الْمُعْتَمِرِ الشَّلْبِيِّ ، وَإِسْرَائِيلُ بْنُ يُونُسَ السَّبْعِيِّ ، وَالْحَسَنُ بْنُ صَالِحِ بْنِ حَظِي ، وَزُهَيْرُ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْجَعْفِيُّ فِي جَمَاعَةٍ بَعْدَهُمْ وَمِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ: أَبُو الْمُتَوَكِّلِ عَلِيُّ بْنُ دَاوُدَ التَّاجِي ، وَقَتَادَةُ بْنُ دِعَامَةَ السَّدُوسِيِّ ، وَأَبُو الْعَالِيَةِ زِيَادُ بْنُ قَيْرُورَ ، وَحَمِيدُ بْنُ أَبِي حَمِيدِ الطَّوِيلِ ، وَعَلِيُّ بْنُ زَيْدِ بْنِ جُدْعَانَ ، وَدَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدَ ، وَكَهْمَسُ بْنُ الْحَسَنِ الْهَلَالِيُّ ، وَسَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ ، وَجَرِيرُ بْنُ حَارِمِ الْجَهْضِيِّ ، وَسُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةَ الْقَيْسِيُّ فِي آخَرِينَ بَعْدَهُمْ وَمِنْ أَهْلِ مِصْرَ: عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ ، وَأَشْهَبُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ ، وَسَعِيدُ بْنُ عَفْرِ ، وَيُوسُفُ بْنُ عَمْرٍو ، وَيَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَكْرِ ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكَمِ

¹ - خطیب بغدادی، الکفایہ، ص ۳۰۹۔

Khaṭīb Baghdādī, *al-Kifāyah*, p. 309.

² - قاضی عیاض، الامام، ص ۷۳۔

Qāḍī 'Iyāḍ, *al-Ilmā'*, p. 73.

بِنِ أَغْيَنَ، وَجَمَاعَةٌ مِنَ الْمَالِكِيِّينَ بَعْدَهُمْ، وَكَذَلِكَ جَمَاعَةٌ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ، وَخُرَّاسَانَ¹
امام مسلم کے شیخ امام اسماعیل بن ابی اویس بیان کرتے ہیں کہ میں نے امام مالک سے سنا، وہ فرماتے ہیں:

السَّمَاعُ عِنْدَنَا عَلَى ثَلَاثَةِ أَضْرُبٍ

أَوَّلُهَا: قِرَاءَتُكَ عَلَى الْعَالِمِ

الثَّانِي: قِرَاءَتُهُ عَلَيْكَ

وَالثَّلَاثُ: أَنْ يَدْفَعَ إِلَيْكَ كِتَابًا قَدْ عَرَفَهُ فَيَقُولُ ارْزُوهَ عَنِّي

قَالَ وَكَانَ مَالِكٌ يَخْتِجُ فِي هَذَا بِأَنَّ الرَّاويَ رُبَّمَا سَهَا أَوْ غَلَطَ فِيمَا يَقْرُؤُهُ بِنَفْسِهِ فَلَا يَزِدُّهُ عَلَيْهِ الطَّالِبُ السَّمَاعُ ذَلِكَ الْغَلَطُ

لِحَلَالِ ثَلَاثٍ إِمَّا لِأَنَّ الطَّالِبَ جَاهِلٌ فَلَا يَحْتَدِي لِلرَّدِّ عَلَيْهِ وَإِمَّا لِهَيْبَةِ الرَّاويِ وَجَلَالَتِهِ وَإِمَّا أَنْ يَكُونَ غَلَطَهُ فِي مَوْضِعٍ

صَادَفَ اخْتِلَافًا فَيَجْعَلُ خِلَافًا تَوْهَمًا أَنَّهُ مَذْهَبُهُ فَيَحْمِلُ الْخَطَأَ صَوَابًا²

مذکورہ بالا حوالہ جات کی روشنی میں عیاں ہے کہ محدثین کے ہاں حدیث بیان کرنے کے دو طریقے رائج تھے؛ حفظ، کتاب

اسی طرح تلامذہ سے بھی بعض تحریر کر لیتے اور بعض اپنے حافظے پر اعتماد کرتے۔ اسی لیے بہت سے محدثین ایسے ہیں جن کے احادیث کے

اپنی مجموعے تلامذہ کے حفظ و نقل کی بدولت آج بھی پائے جاتے ہیں اور بہت سے ایسے بھی محدثین ہیں جن کی اپنی کتابیں تو نہیں ہیں لیکن وہ

اپنے شیوخ کی کتب کے سامع اور ناقل ہیں۔ یوں وہ شیخ کی کتاب ان کے تلامذہ کے نام سے معروف ہو گئی، لیکن امام مالک کے تلامذہ کی امام

مالک سے موطا کی 20 سے زائد روایات اس کی واضح مثالیں ہیں جیسے موطا یحییٰ بن یحییٰ بن بکیر، موطا بروایت عبداللہ بن مسلمہ، موطا

بروایت ابن القاسم، موطا بروایت ابو مصعب الزہری وغیرہ وغیرہ۔

شیخ بطور راوی حدیث اپنے حافظے اور کتاب سے روایت بیان کرتے تھے تو سامع یا تلمیذ بھی اسی حدیث کو جب آگے روایت کرتے تو استعمال

کردہ صیغوں سے اس روایت کی حیثیت بھی واضح ہو جاتی۔ جیسا کہ موطا امام مالک، صحیح بخاری، صحیح مسلم کی مجالس الاء سے ظاہر ہے کہ ان

ائمہ کرام سے ان کتب کا درس بے شمار لوگوں نے لیا۔

اسی طرح جب ہم صحیح مسلم کا جائزہ لیتے ہیں تو یہ بات عیاں ہوتی ہے کہ علم اصول حدیث میں جس صیغے کو سب سے ارفع اور

افضل قرار دیا گیا یعنی (حد ثنا یا حدثنی) میں مسلم اپنی الجامع صحیح میں زیادہ تر روایات اسی کے ساتھ اپنے شیوخ سے روایت کرتے ہیں اور پھر

اپنے شیوخ کے روایات بیان کرنے کے لیے صحیح صیغے کو بھی واضح کرتے ہیں۔

مزید برآں صحیح مسلم میں امام مسلم کی روایات کا جائزہ لینے یہ حقیقت واضح ہوتی ہے کہ امام مسلم اپنے صاحب کتاب شیوخ سے

سب سے زیادہ روایات کرتے ہیں جیسے ابو بکر بن ابی شیبہ، احمد بن حنبل، اسحاق بن راہویہ، سعید بن منصور، ہناد بن السری کے نام قابل

¹ - الحاکم، أبو عبد اللہ، محمد بن عبد اللہ النیسابوری، معرفہ علوم الحدیث، دار احیاء العلوم، بیروت 1986ء، ص ۲۵۶-۲۵۸

al-Hākim, Abū 'Abd Allāh, Muḥammad b. 'Abd Allāh al-Naysābūrī, *Ma'rifat 'Ulūm al-Ḥadīth*, Dār Iḥyā' al-'Ulūm, Bayrūt, 1986, pp. 256-258.

² - قاضی عیاض، الامناع، ص ۷۴۔

ذکر ہیں۔ جن کے نام کے ساتھ ذکر کردہ روایات کی تعداد اغلباً ہے اور یہ امام مسلم کے ہاں اس شیخ سے تعلق کی بہت اہم دلیل اور صراحت ہے۔ یا وہ شیوخ اپنے شیوخ کی کتب / کتاب کے نسخ و ناقل ہیں اور اب بطور صاحب نسخہ مشہور و معروف ہیں جیسے یحییٰ بن یحییٰ بن بکیر، عبد اللہ بن مسلمہ، قتیبہ بن سعید، عبد اللہ بن وہب، ابو مصعب الزہری وغیرہ

صحیح مسلم میں اسناد کا جائزہ لینے سے یہ حقیقت بھی واضح ہوتی ہے کہ امام مسلم نے اپنے شیخ سے متقدم شیوخ میں سے بھی زیادہ تر ان محدثین کے سلسلہ سند کا انتخاب کیا ہے جن کے تحریری ماخذ حدیث پائے جاتے ہیں۔ جیسے امام مالک، امام وکیع، ابن وہب، عبد اللہ بن مبارک، عبد الرزاق بن ہمام، معمر بن راشد اور ہمام بن منبہ سے روایات ہی صحیح مسلم میں کثرت اس بات کو واضح ثبوت ہے۔ جہاں تک امام مسلم کی اس بات کا تعلق ہے

صنفت هذا المسند الصحيح من ثلاثمائة ألف حدیث مسموعة¹

عموماً امام مسلم نے کے اس قول کا یہ مطلب سمجھا جاتا ہے کہ امام مسلم نے یہ کتاب مسموعہ احادیث سے کبھی ہیں تو اس کو بنیاد بنا کر سابقہ تحریری ماخذ سے استفادہ کرنے کا انکار کیا جاتا ہے۔²

جب کہ اس سے یہ انکار لازم نہیں آتا کہ امام مسلم کی مسموعہ احادیث کی بنیاد میں شیخ مسلم کی کتاب بالکل موجود نہیں تھی۔ جب کہ شیخ مسلم کا اپنے حافظے یا اپنی کتاب سے روایت کرنے بارے کوئی مانع نہیں ہے۔ دوسری طرف بہت سے قرائن اس بات پر دلالت کرتے ہیں کہ امام مسلم نے اپنے شیوخ کے احادیث کے تحریری ماخذ کو مد نظر رکھا مثلاً:

- امام مسلم کا اپنی صحیح میں صاحب کتاب یا صاحب نسخہ اپنے شیوخ سے بکثرت روایت کر کے کو ترجیح دینا۔
- اپنے شیوخ سے متقدم محدثین میں سے صاحب کتاب یا صاحب نسخہ محدثین کے سلسلہ سند سے زیادہ روایات کرنا۔
- یہ بھی ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ امام مسلم کے پاس اپنے شیوخ و متقدمین کی حدیث کے تحریری مجموعے موجود تھے اور امام مسلم بوقت ضرورت ان سے استفادہ کرتے رہتے تھے، درج ذیل واقعات اس کی واضح مثالیں ہیں۔

جب امام بخاری نیشاپور میں تشریف لائے تو امام بخاری کا امام ذہلی سے قرآن کے لفظ بارے اختلاف ہو گیا۔ امام ذہلی نے لوگوں کو امام بخاری کی مجلس میں جانے سے روک دیا اور ایک دن اپنی مجلس میں یہاں تک کہ الامن قال باللفظ فلا یحل لہ ان یحضر جلسنا تو امام مسلم نے اپنی چادر اٹھائی اور لوگوں کے سامنے وہاں سے نکل گئے اور امام ذہلی سے جتنی بھی حدیثیں ان کے پاس تحریری صورت میں وجود تھی، وہ ایک اونٹ

¹۔ ابن الصلاح، ابو عمر بن الصلاح، صیانتہ صحیح مسلم، بیروت: دار الغرب الاسلامی، ۱۹۸۴ء، ص ۶۷۔

Ibn al-Ṣalāḥ, Abū 'Amr 'Uthmān b. 'Abd al-Raḥmān, *Ṣiyānat Ṣaḥīḥ Muslim*, Beirut: Dār al-Gharb al-Islāmī, 1984, p. 67.

²۔ الذہبی، محمد بن احمد بن عثمان، سیر اعلام النبلاء، بیروت: موسسہ الرسالہ، ۱۹۹۶ء، ج ۱۲، ص ۵۶۵۔

al-Dhahabī, Muḥammad b. Aḥmad b. 'Uthmān, *Siyar A'lām al-Nubalā'*, Beirut: Mu'assasat al-Risālah, 1996, vol. 12, p. 565.

پر لاد کر امام ذہلی کی طرف بھیج دیں۔¹

امام مسلم کے شاگرد احمد بن مسلمہ بیان کرتے ہیں کہ امام مسلم کے لیے ایک مجلس مذاکرہ منعقد کی گئی اور اس میں امام مسلم کے سامنے ایک حدیث پیش کی گئی جس کی تلاش میں امام مسلم اپنے گھر لوٹے اور چراغ جلا کر وہ حدیث تلاش کرنا شروع کر دی۔ گھر والوں نے بتایا کہ ایک کھجوروں کی ٹوکری تھنے میں آئی ہے تو انہوں نے پیش کرنے کا حکم دیا۔ امام مسلم حدیث بھی تلاش کرتے رہے اور ایک ایک کر کے کھجور بھی کھاتے رہے۔ صبح ہوئی تو حدیث بھی مل گئی اور کھجوریں بھی ختم ہو گئیں۔²

مذکورہ بالا واقعات اس بات سے عیاں ہے کہ امام مسلم کے پاس متقدمین کے تحریری مجموعے بھی موجود تھے اور امام مسلم بوقت ضرورت ان سے استفادہ کرتے تھے۔

(iv) امام مسلم کی صحیح مسلم میں مذکورہ روایات کا لفظ بلفظ اپنے شیوخ کی کتب میں موجود روایات سنداً و متنلاً مطابق ہونا۔
(v) حتیٰ کہ اپنے شیوخ سے متقدم محدثین کی کتابوں میں موجود روایات کے لفظ بلفظ سنداً و متنلاً مطابق ہونا اس ظن غالب کو مزید پختہ کر دیتا ہے کہ امام مسلم نے اپنی الجامع الصحیح میں روایات جمع کرتے وقت انتہائی اعلیٰ معیار قیام قائم کیا اور مسومعہ روایات کو مرتب کرتے وقت سابقہ تحریری ماخذ سے استفادہ بھی کیا۔

(vi) طرق ختل حدیث میں سے ان صیغوں کا استعمال کرنا جن کو کتاب و کتابت سے روایت کرنے پر محمول کیا جاسکتا ہے۔
درج بالا دلائل و اقوال سلف اور طرق ختل حدیث کے لیے صیغہ الاداء کی صراحت میں ہم اس نتیجہ پر پہنچے ہیں کہ
۱۔ ہر وہ حدیث جو طرق ختل حدیث میں سے اپنے طرق سے آئے گی وہ صراحتاً کتاب پر دلالت کرتے ہیں۔ جیسے المناولہ،
الوجادۃ، الکتبۃ، الاعلام، الومیۃ تو اس روایت کو ہم تحریری میں ماخذ والی (کتابی) روایت شمار کر سکتے ہیں۔
۲۔ قراءت علی فلان، قری علیہ وانا اسمع کے صیغے سے بیان کردہ حدیث بھی کتابی تصور کر سکتے ہیں۔
۳۔ حدیث اور اخبارنا کے ساتھ بیان کردہ وہ حدیث جو امام مسلم اپنے صاحب کتاب یا صاحب نسخہ شیخ سے روایت کریں اور وہ حدیث سنداً و متنلاً لفظ بلفظ شیخ کی کتاب میں مذکورہ روایت سے مطابقت رکھتی ہو تو ہم ظن غالب کے ساتھ اس کو کتابی / تحریری ماخذ والی حدیث شمار کر سکتے ہیں۔

¹۔ الذہبی، سیر اعلام النبلاء، ج ۱۲، ص ۲۶۹

al-Dhahabī, *Siyar A' lām al-Nubalā*, Vol. 12, p. 469.

²۔ ایضاً، ص ۲۶۹۔